

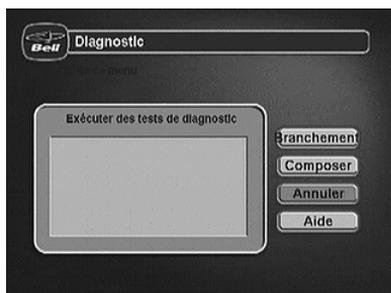
TESTER LE SYSTÈME

DÉMARRER UN TEST

Télécommande

Options
du menu

1. Appuyez sur la touche MENU .	MENU 
2. Sélectionnez l'option Réglage du syst.	mno 
3. Sélectionnez l'option Diagnostics .	def 



TEST DU BRANCHEMENT TÉLÉPHONIQUE

Ce test vérifie le bon fonctionnement du branchement téléphonique. Pour démarrer le test, sélectionnez l'option **Branchement**. Le récepteur vous invitera à patienter jusqu'à ce que le test soit terminé.

- Si le branchement téléphonique est bon, le récepteur affichera le message « **Branchement téléphonique conforme** ».
- Si le récepteur met en relief l'option **Terminé**, vous devez choisir **Composer** pour que le récepteur fasse un appel sans frais au Service à la clientèle. Appuyez sur la touche SELECT de la télécommande pour lancer l'appel. Le récepteur affichera un message vous demandant d'attendre pendant que l'appel se fait. Quand l'appel sera terminé, sélectionnez l'option **Terminé** pour mettre fin au test.
- Si la ligne téléphonique n'est pas branchée correctement, le récepteur affichera un message d'erreur. Dans ce cas, vérifiez la liaison téléphonique, puis recommencez le test.

Note : Si le récepteur est connecté à une ligne téléphonique DSL (ligne d'abonné numérique), cela peut faire échouer le test. S'il en est ainsi, vous devrez installer un filtre DSL entre le récepteur et la prise téléphonique dans le mur. Vous pouvez obtenir un filtre DSL de votre fournisseur de service Internet ou d'un magasin local de pièces électroniques.

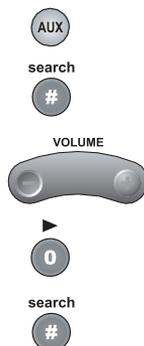
ALTERNER ENTRE LE RÉGLAGE DU SON PAR UN TÉLÉVISEUR OU PAR UN AMPLIFICATEUR

Quand vous réglez la télécommande pour contrôler un téléviseur, les touches MUTE et VOLUME peuvent changer le volume du son dans *tous* les modes. Cela ne s'applique pas si vous voulez utiliser le mode AUX pour contrôler un appareil qui a son propre réglage du son.

Si vous voulez télécommander en mode auxiliaire un appareil ayant son propre réglage du son, suivez les instructions suivantes en n'importe quel mode de la télécommande.

Télécommande Options du menu

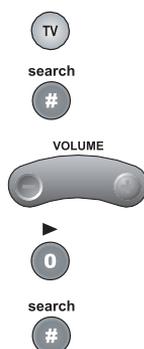
1. Appuyez sur la touche mode AUX et maintenez-la enfoncée pendant trois secondes, puis relâchez-la.
2. Appuyez sur la touche CARRÉ (#).
3. Appuyez sur le plus (+) de la touche VOLUME.
4. Appuyez sur la touche numérique 0.
5. Appuyez sur la touche CARRÉ (#). La touche mode AUX clignotera trois fois.



Si vous voulez revenir à la télécommander du volume du son par le téléviseur, suivez les instructions suivantes.

Télécommande Options du menu

1. Appuyez sur la touche mode TV et maintenez-la enfoncée pendant trois secondes, puis relâchez-la.
2. Appuyez sur la touche CARRÉ (#).
3. Appuyez sur le plus (+) de la touche VOLUME.
4. Appuyez sur la touche numérique 0.
5. Appuyez sur la touche CARRÉ (#). La touche mode TV clignotera trois fois.



CONTRÔLER UN SYNTONISATEUR OU UN AMPLIFICATEUR



Certaines des fonctions décrites ci-dessous ne s'appliquent peut-être pas à votre syntonisateur ou à votre amplificateur. Voir le manuel d'utilisation de votre équipement pour connaître les détails de ses fonctions. Si une touche de télécommande n'est pas décrite dans cette section, c'est qu'elle ne fonctionne pas avec votre syntonisateur ou avec votre amplificateur.

TOUCHE MODE AUX

Vous devez d'abord régler la télécommande pour contrôler l'appareil. Voir *Régler les télécommandes pour contrôler d'autres appareils* à partir de la page 3-48. Ensuite, appuyez sur la touche mode AUX pour régler la télécommande au mode AUX. La touche mode AUX clignote une fois pour indiquer que la télécommande est réglée en mode AUX. Assurez-vous de garder la télécommande en mode AUX pour utiliser les touches tel que décrit dans cette section.



TOUCHE POWER

Appuyez sur la touche POWER (sans inscription) pour mettre sous tension ou hors tension le syntonisateur ou l'amplificateur.



TOUCHE MUTE

Appuyez sur la touche MUTE pour mettre le son en sourdine. Appuyez de nouveau pour le rétablir.



TOUCHE VOLUME

Appuyez sur le moins (-) de cette touche pour diminuer le volume sonore ou sur le plus (+) pour l'augmenter.



TOUCHES FLÉCHÉES HAUT ET BAS

Utilisez les touches fléchées HAUT ou BAS pour changer de canal sur le syntonisateur ou l'amplificateur.



TOUCHE SELECT

La touche SELECT fonctionne comme la touche INPUT SELECT sur un syntonisateur ou sur un amplificateur.



Utilisation du système Contrôler d'autres appareils par télécommande

3

TOUCHE POWER

Appuyez sur la touche POWER sans inscription pour mettre le magnétoscope sous tension ou hors tension.



TOUCHE SELECT

Appuyez sur la touche SELECT pour commencer ou reprendre la lecture d'une bande vidéo ou d'un DVD.



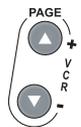
TOUCHES FLÉCHÉES HAUT/BAS/GAUCHE/DROITE

- Appuyez sur la touche FLÉCHÉE HAUT pour arrêter la lecture d'une bande vidéo ou d'un DVD.
- Appuyez sur la touche FLÉCHÉE BAS pour interrompre la lecture d'une bande vidéo ou d'un DVD. Appuyez de nouveau sur cette touche ou sur la touche SELECT (Play) pour continuer.
- Appuyez sur la touche FLÉCHÉE GAUCHE pour reculer dans une bande vidéo ou dans un DVD.
- Appuyez sur la touche FLÉCHÉE DROITE pour avancer dans une bande vidéo ou dans un DVD.



TOUCHE PAGE (PRÉCÉDENTE ET SUIVANTE)

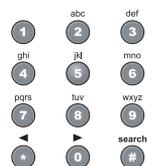
Utilisez les TOUCHES VCR+ et VCR- pour changer de canal sur un magnétoscope.



Note : ces touches changent seulement les canaux à diffusion traditionnelle.

TOUCHES DU PAVÉ NUMÉRIQUE

Utilisez les touches numériques pour inscrire les chiffres dans un menu.



TOUCHE TV/VIDEO

Pour la combinaison DVD/VIDEO seulement. Utilisez la touche TV/VIDEO pour alterner entre le mode magnétoscope et le mode DVD.



TOUCHE VOLUME

Appuyez sur le moins (-) de cette touche pour diminuer le volume sonore ou sur le plus (+) pour l'augmenter.



TOUCHE SELECT

La touche SELECT joue le même rôle que la touche ENTER d'un téléviseur.



TOUCHES FLÉCHÉES HAUT ET BAS

Utilisez les touches fléchées HAUT et BAS pour changer de canal de télé.



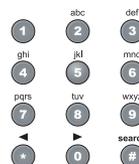
TOUCHE RECALL

Appuyez sur la touche RECALL pour retourner au dernier canal que vous regardiez. Appuyez de nouveau pour alterner entre les deux derniers canaux que vous regardiez.



TOUCHES NUMÉRIQUES

Utilisez les touches numériques pour entrer un numéro de menu ou pour inscrire directement un nouveau canal.



CONTRÔLER UN MAGNÉSCOPE OU UN LECTEUR DE DVD



Certaines des fonctions décrites ci-dessous ne pourront peut-être pas contrôler votre appareil. Si une touche de télécommande n'est pas décrite dans cette section, c'est qu'elle ne fonctionne pas en mode magnéscope.

TOUCHE VCR

Pour télécommander un magnéscope ou un DVD, vous devez d'abord programmer la télécommande, puis appuyez sur la touche VCR pour la régler en mode magnéscope. La touche VCR s'allumera pendant deux secondes pour indiquer que la télécommande est réglée en mode magnéscope. Assurez-vous que la télécommande est réglée en mode magnéscope pour utiliser les touches comme le décrit cette section.



Vous *devez* régler la télécommande en mode VCR pour contrôler un lecteur de DVD.

VÉRIFIER LES CODES D'APPAREIL

Vous pouvez vérifier quel code d'appareil a été assigné à chaque mode de la télécommande.

1. Appuyez sur la touche du mode et maintenez-la jusqu'à ce que toutes les autres touches pour les modes s'allument, puis lâchez la touche.

La touche du mode clignotera.

Par exemple, appuyez sur la touche du mode TV et maintenez-la jusqu'à ce que toutes les autres touches pour les modes s'allument. Quand vous lâchez la touche, la lumière du mode TV clignotera.

2. Appuyez deux fois sur la touche CARRÉ (#).

Observez la lumière du mode pour déterminer le code. Comptez le nombre de fois que la touche du mode clignote pour trouver chaque chiffre du code. Il y a une pause entre les chiffres. Un clignotement très rapide correspond au chiffre zéro.

Par exemple, si le code est 570, la touche du mode clignotera ainsi : cinq fois, pause, sept fois, pause et une fois brièvement.

3. Pour le mode AUX seulement, le premier groupe de clignotements indique quel appareil contrôle le mode AUX. Une brève impulsion (le zéro) avant le code à trois chiffres indique un téléviseur, un clignotement régulier indique un magnétoscope ou un lecteur de DVD et deux clignotements indiquent un syntonisateur ou un amplificateur.

Par exemple, si le code pour le téléviseur est 570, la touche pour le mode AUX clignotera ainsi : une fois brièvement (0 pour le téléviseur), cinq fois, pause, sept fois, pause, puis une fois brièvement.

CONTRÔLER UN PREMIER TÉLÉVISEUR (OU UN DEUXIÈME)

TOUCHE MODE TV

Pour que la télécommande puisse commander un téléviseur, vous devez appuyer sur la touche mode TV pour programmer la télécommande dans ce mode. La touche mode TV s'allume pour indiquer que la télécommande est réglée en mode TV. Assurez-vous de garder la télécommande en mode TV pour utiliser les touches comme le décrit cette section.



TOUCHE TV/VIDEO

Si le téléviseur a des options d'entrée vidéo, utilisez cette touche pour alterner entre les options TV/vidéo.



TOUCHE POWER

Appuyez sur la touche POWER pour mettre la télévision sous tension ou hors tension.



TOUCHE MUTE

Appuyez sur la touche MUTE pour mettre le son en sourdine. Appuyez de nouveau sur la touche pour le rétablir.



PARCOURIR LES CODES D'APPAREIL

Si le code pour votre appareil n'est pas inscrit dans les tableaux à partir de la page 4-11, suivez cette procédure pour parcourir les codes d'appareil mémorisés dans la télécommande

1. Mettez l'appareil sous tension.

Utilisez les touches sur le panneau frontal de l'appareil ou de sa télécommande.

2. Appuyez sur la touche du mode choisi et maintenez-la jusqu'à ce que toutes les autres touches pour le mode s'allument, puis lâchez la touche.

La touche du mode choisi clignotera.

Par exemple, appuyez sur la touche du mode TV et maintenez-la jusqu'à ce que toutes les autres touches pour le mode s'allument. Quand vous lâchez la touche, la lumière du mode TV clignotera.

3. *Pour le mode AUX seulement*, appuyez sur l'une des touches suivantes :

- 0 pour un deuxième téléviseur
- 1 pour un deuxième magnétoscope ou pour un lecteur de DVD
- 2 pour un syntonisateur ou un amplificateur.

Cette étape sert à établir quels types d'appareils devraient être programmés en mode AUX. Si vous ne les programmez pas en mode AUX, passez à l'étape 4.

4. *Pour le mode AUX seulement*, appuyez sur la touche ÉTOILE (*).

5. Appuyez sur la touche POWER (sans inscription).

Ceci réglera votre télécommande en mode balayage.

6. Appuyez sur l'une ou l'autre des touches fléchées HAUT ou BAS à plusieurs reprises jusqu'à ce que l'appareil s'éteigne.

Quand vous appuyez sur la touche fléchée HAUT ou BAS, la télécommande essaie consécutivement chaque code dans la mémoire pour vérifier si elle peut éteindre votre appareil. Quand l'appareil s'éteint, c'est que vous avez trouvé un code qui pourrait convenir.

Note : la touche mode pour cet appareil clignotera rapidement huit fois quand vous aurez parcouru tous les codes pour cet appareil.

7. Appuyez sur la touche CARRÉ (#) pour enregistrer le code trouvé.

8. Remettez l'appareil sous tension et testez le fonctionnement de quelques autres touches.

Appuyez sur la touche POWER (sans inscription). Essayez d'autres touches pour vous assurer qu'elles fonctionnent. Parfois, la touche POWER fonctionne malgré que d'autres touches ne fonctionnent pas.

9. Répétez cette procédure pour tester tous les codes.

Vous devrez peut-être recommencer à parcourir les codes pour trouver celui qui convient le mieux pour votre appareil.

RÉGLER LA TÉLÉCOMMANDE

1. Mettez l'appareil sous tension.

Utilisez les touches sur le panneau frontal de l'appareil ou de sa télécommande.

2. Trouvez le nom de marque de l'appareil dans les tableaux au *Chapitre 4* à la page 4-11.
Si le nom de marque n'est pas inscrit, voir *Parcourir les codes d'appareil* à la page 3-50.

3. Appuyez sur la touche du mode choisi et maintenez-la jusqu'à ce que toutes les autres touches des modes s'allument, puis lâchez la touche du mode choisi qui clignotera.

Par exemple, appuyez sur la touche du mode TV et maintenez-la jusqu'à ce que toutes les autres touches des modes s'allument. Quand vous lâcherez la touche, la lumière du mode TV clignotera.

Si vous répétez cette procédure pour que la télécommande contrôle une combinaison d'appareils, assurez-vous d'appuyer la touche appropriée pour le mode. P. ex. si vous utilisez la combinaison téléviseur et magnétoscope et que la télécommande a déjà été programmée pour contrôler le téléviseur, appuyez et maintenez la touche VCR (magnétoscope) à l'étape 3.

Si aucune touche n'est appuyée, après quelques secondes, la touche du mode arrêtera de clignoter et la télécommande reprendra son fonctionnement normal.

4. Pour le mode AUX seulement, appuyez sur l'une des touches suivantes :

- 0 pour un deuxième téléviseur
- 1 pour un deuxième magnétoscope ou un lecteur de DVD
- 2 pour un syntonisateur ou un amplificateur

Cette étape sert à établir quel type d'appareil devrait être programmé en mode AUX. Si vous ne programmez pas en mode AUX, passez à l'étape 5.

5. Inscrivez au moyen des touches numériques l'un des codes d'appareil extrait du tableau.

Ce code à trois chiffres correspond au nom de la marque identifiée pour votre appareil à l'étape 2.

6. Si vous voulez programmer le mode limité, appuyez sur la touche 1.

Sinon, passez à l'étape 7.

Voir *Mode limité* à la page 3-41.

7. Appuyez sur la touche CARRÉ (#).

Si vous avez inscrit le code correctement, la touche correspondant à ce mode clignotera trois fois.

8. Appuyez sur la touche POWER (sans inscription) pour mettre l'appareil hors tension. S'il ne s'éteint pas, passez à l'étape 10.

Si le code est correct, l'appareil sera mis hors tension.

9. Remettez l'appareil sous tension et testez le fonctionnement de quelques autres touches. Si le code permet d'utiliser d'autres touches, c'est terminé.

Parfois, la touche POWER fonctionne malgré que d'autres touches ne fonctionnent pas.

10. Si le code choisi ne convient pas, répétez les étapes 3 à 9 en utilisant un autre code d'appareil extrait des tableaux.

Essayez chaque code inscrit pour votre nom de marque d'appareil jusqu'à ce que vous en trouviez un qui convienne.

11. Si vous ne pouvez pas trouver le code qui convient, essayez les instructions à la section suivante *Parcourir les codes d'appareil*.

CONTRÔLER D'AUTRES APPAREILS PAR TÉLÉCOMMANDE

Cette section décrit comment utiliser la télécommande pour contrôler un téléviseur, un magnétoscope ou d'autres équipements. Pour plus d'information comment utiliser la télécommande pour contrôler le récepteur, voir *Utilisation de la télécommande* à la page 3-2. Vous pouvez programmer les deux télécommandes pour qu'elles contrôlent chacune le récepteur de télé satellite et jusqu'à trois autres équipements (un téléviseur, un magnétoscope, un lecteur de DVD ou un autre appareil).

MODES DE CONTRÔLE À DISTANCE

Vous pouvez régler la télécommande selon quatre modes différents pour contrôler le récepteur ou d'autres appareils. Quand recevez la télécommande, elle est déjà programmée pour contrôler le récepteur. Vous devez régler la télécommande pour contrôler un appareil comme un téléviseur ou un magnétoscope. Voir plus bas la section *Régler les télécommandes pour contrôler d'autres appareils*.

Pour régler la télécommande au mode qui convient pour un appareil, utilisez l'une des touches des modes de contrôle : SAT (pour un récepteur satellite), TV (pour un téléviseur), VCR (pour un magnétoscope ou un lecteur de DVD) et AUX (« auxiliaire », pour un deuxième téléviseur, un deuxième magnétoscope, un syntonisateur ou un amplificateur audio). Pour *changer* de mode, appuyez sur la touche correspondant à l'appareil que vous voulez contrôler par télécommande. La touche du mode choisi s'allume pendant deux secondes pour confirmer que vous avez réglé la télécommande à ce mode.

MODE LIMITÉ

Vous pouvez programmer votre télécommande en mode limité pour empêcher de changer accidentellement le canal de votre téléviseur ou de votre magnétoscope. Quand vous utilisez la télécommande pour contrôler votre téléviseur en mode limité, vous pouvez seulement utiliser les touches POWER, MUTE et VOLUME. De plus, quand vous utilisez la télécommande pour contrôler votre magnétoscope en mode limité, vous pouvez seulement utiliser la touche POWER et les touches de contrôle de la bande-vidéo. La section *Régler les télécommandes pour contrôler d'autres appareils* comporte une étape qui décrit comment régler la télécommande en mode limité.

RÉGLER LES TÉLÉCOMMANDES POUR CONTRÔLER D'AUTRES APPAREILS

Aux pages suivantes, nous vous expliquons comment utiliser la télécommande pour contrôler un téléviseur, un magnétoscope, un lecteur de DVD, un syntonisateur ou un amplificateur.

Pour que la télécommande contrôle d'autres équipements, vous devez d'abord la programmer pour contrôler ces autres équipements. Vous pouvez le faire en suivant les instructions à la section suivante *Régler la télécommande* ou à la section *Parcourir les codes d'appareils* à la page 3-50.

Si vous programmez la télécommande pour contrôler une combinaison d'appareils, comme un téléviseur et un magnétoscope ou un magnétoscope et un lecteur de DVD, programmez-la dans un mode, puis répéter la procédure dans l'autre mode. Par exemple, pour que la télécommande contrôle un téléviseur et un magnétoscope en utilisant le code 748, suivez les instructions pour que la télécommande contrôle le téléviseur en utilisant le code 748, puis répétez les instructions pour qu'elle contrôle le magnétoscope en utilisant le même code.

MODIFIER L'ORDRE DANS LE GUIDE DES PROGRAMMES

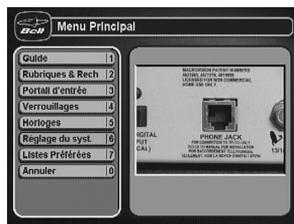
Vous pouvez régler le **Guide des programmes** pour ordonner les canaux par ordre décroissant, avec le numéro de canal le plus élevé en haut de la liste, ou en ordre croissant, avec le numéro du canal le plus élevé au bas de la liste.

Note : si vous ne réglez pas l'ordre des canaux, le **Guide des programmes** dressera la liste des canaux en ordre décroissant.

Télécommande Options
du menu

1. Appuyez sur la touche MENU
2. Sélectionnez l'option Réglage du système
3. Sélectionnez l'option **Ordre des canaux**
4. Sélectionner ordre ascendant ou descendant
5. Sélectionnez l'option **Sauvegd** pour enregistrer votre choix.

MENU



Manuel d'utilisation

La sortie audio dépend aussi ce qui est présent dans l'émission que vous regardez.

Le tableau ci-dessous décrit quel type de son vous entendrez :

	<i>Signal présent dans l'émission</i>		
<i>Réglage de la sortie optique</i>	Dolby numérique	MIC	Les deux
Dolby numérique seulement	<i>Dolby numérique</i>	<i>MIC</i>	<i>Dolby numérique</i>
MIC seulement	<i>MIC (mélange abaisseur)</i>	<i>MIC</i>	<i>MIC</i>
Dolby numérique/MIC	<i>Dolby numérique</i>	<i>MIC</i>	<i>Dolby numérique</i>

Note : quand les deux signaux audio sont présents dans l'émission, le récepteur se règle par défaut pour une sortie Dolby numérique à moins que vous ayez sélectionné MIC seulement.

Note : si vous avez sélectionné Dolby numérique seulement, mais qu'il y a strictement du MIC audio dans l'émission, vous n'entendrez rien. Cela s'applique aussi aux sorties audio analogiques.

5. Sélectionnez **Sauvegarder**.

UTILISER L'AMBIOPHONIE DOLBY^{MC}

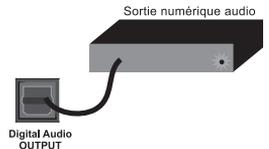
La fonctionnalité Dolby numérique vous donne la capacité de profiter d'émissions en ambiophonie. Un décodeur externe est nécessaire pour en disposer. Reportez-vous au manuel d'utilisation de votre décodeur.

Note : toutes les émissions n'ont pas nécessairement une piste sonore Dolby numérique.

Le récepteur utilise un port optique pour la sortie numérique audio. La sortie optique peut fournir deux types de données audio : Dolby numérique et MIC linéaire (seul Dolby numérique fournit un son ambiophonique de 5,1-canaux).

Télécommande Options du menu

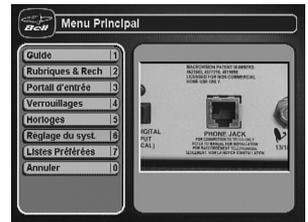
1. Raccordez un décodeur numérique Dolby externe à la sortie audio numérique sur le panneau arrière du récepteur en utilisant un câble optique (disponible aux magasins d'électronique grand public).



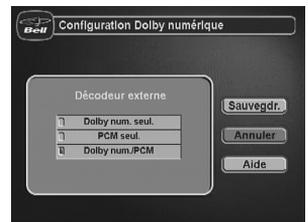
2. Appuyez sur MENU, sélectionnez **Réglage du système (6)**, puis **Dolby numérique (7)** pour ouvrir la fenêtre d'installation Dolby numérique.



3. Sélectionnez l'une des options de sortie optique suivantes :



- **Dolby numérique seulement** – Sélectionnez cette option si le système stéréo ou l'amplificateur peuvent seulement décoder un signal Dolby numérique sans pouvoir traiter les signaux MIC linéaires. Voir le manuel d'usage de votre amplificateur pour plus de détails sur l'amplificateur (et voir le tableau suivant).
- **MIC seulement** – Sélectionnez cette option seulement si le système stéréo ou l'amplificateur ne peuvent pas décoder les signaux numériques Dolby.
- **Dolby numérique/MIC** – Sélectionnez cette option seulement si le système stéréo ou l'amplificateur peuvent décoder les signaux Dolby numériques et MIC linéaires.



Télécommande Options du menu

1. Appuyez sur la touche **MENU**.
2. Sélectionnez l'option **Réglage du syst.**
3. Sélectionnez l'option **Régl. par défaut**.
Le récepteur affiche un avertissement et vous demande de confirmer que vous voulez réinitialiser le récepteur. Sélectionnez **Oui** pour confirmer la réinitialisation.

Note : pour quitter l'option **Régl. par défaut**, appuyez sur la touche SELECT ou CANCEL.

MENU



mno



mno



CHANGER LA LANGUE DES PROGRAMMES

Certaines émissions de télévision sont offertes en plusieurs langues. La télédiffusion dans une autre langue n'est pas offerte pour toutes les émissions. Au début de certaines émissions, comme celles qui présentent des films, il y a une mention des langues disponibles. Le changement de langue n'affecte que la portion audio des émissions et non pas les menus du récepteur.

Télécommande Options du menu

1. Appuyez sur la touche **Menu**.
2. Sélectionnez l'option **Réglage du système**.
3. Sélectionnez l'option **Choix audio**.
4. Sélectionnez la langue désirée dans la liste **Langues**.
5. Sélectionnez l'option **Terminé** pour sauvegarder votre choix de langue. Le récepteur ouvre le menu **Réglage du syst.**

MENU



mno



abc



ACTIVER/DÉSACTIVER L'IDENTIFICATION DU DEMANDEUR

Télécommande Options
du menu

1. Appuyez sur la touche MENU de la télécommande.

MENU



mno

2. Sélectionnez **Réglage du syst.**



3. Sélectionnez **Installation.**



abc

4. Sélectionnez **ID demandeur.**



5. Sélectionnez **Activer ID** ou **Désactiver ID**.

6. Sélectionnez **Terminé**.

RÉINITIALISER LE RÉCEPTEUR COMME À SA SORTIE D'USINE

Note : quand vous réinitialisez le récepteur, cela supprime toutes les **Listes préférées**, à l'exception des listes **Tous canaux** et **Tous abon**.

Note : Si vous avez défini des verrous et que le récepteur est verrouillé, ces verrous seront préservés. Si le récepteur est déverrouillé, ces verrous seront supprimés. Vous ne pouvez pas réinitialiser le récepteur pour supprimer un mot de passe que vous avez oublié. Personne ne peut réinitialiser le récepteur pour contourner le verrouillage du récepteur. Téléphonnez au Service à la clientèle si vous avez oublié votre mot de passe.

Suivez les instructions suivantes si vous voulez réinitialiser le récepteur aux valeurs par défaut comme à sa sortie d'usine.

NUMÉRO D'IDENTIFICATION PERSONNEL

Vous pouvez définir un numéro d'identification personnel (NIP) qui servira à identifier vos requêtes téléphoniques *seulement*. Quiconque appelle le Service à la clientèle doit fournir ce NIP pour effectuer des transactions sur votre compte. Vous pouvez téléphoner en tout temps au Service à la clientèle pour obtenir votre NIP.

Si vous oubliez votre NIP, vous devrez téléphoner au Service à la clientèle. L'agent pourra vous demander des informations pour s'assurer que vous êtes autorisé à faire des transactions sur votre compte.

UTILISER L'IDENTIFICATION DU DEMANDEUR

La fonction **ID demandeur** montre à l'écran de votre téléviseur le nom des personnes qui vous appellent *si vous êtes abonné* à la fonction **Identification du demandeur**, chez votre fournisseur local de services téléphoniques. Pour utiliser cette fonction, assurez-vous qu'une ligne téléphonique est raccordée au récepteur et que la fonction **ID demandeur** est activée. Elle restera activée jusqu'à ce que vous décidiez de la désactiver.

ÉCRANS IDENTIFICATION DU DEMANDEUR



Quand vous recevez un appel, une fenêtre contextuelle identifiant le demandeur apparaît. Vous pouvez choisir **OK** pour éliminer le message. Si vous ne faites rien, il disparaîtra après 20 secondes.

Si vous êtes dans un menu quand un appel entre, vous verrez à l'écran une fenêtre contextuelle différente qui identifie le **Demandeur**.

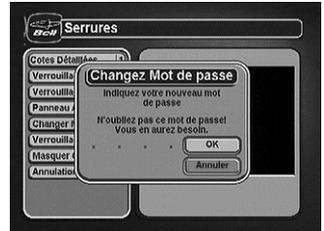


4. Sélectionnez l'option **Changer mot de passe**.



5. Inscrivez le mot de passe *en vigueur* à l'aide des touches du pavé numérique. Dès que vous inscrivez le quatrième chiffre du mot de passe, le récepteur met en relief l'option **OK**. Appuyez sur la touche SELECT.

6. Inscrivez le *nouveau* mot de passe à l'aide des touches du pavé numérique. Dès que vous inscrivez le quatrième chiffre du mot de passe, le récepteur met en relief l'option **OK**. Sélectionnez l'option **OK** pour changer le mot de passe.



7. Entrez encore le *nouveau* mot de passe pour le confirmer à l'aide des touches du pavé numérique. Le récepteur masque le mot de passe par des astérisques (*). Dès que vous inscrivez le quatrième chiffre du mot de passe, le récepteur met en relief l'option **OK**. Appuyez sur la touche SELECT pour la sélectionner.



8. *Mémorisez le nouveau mot de passe.*

Il vous faudra dorénavant inscrire ce mot de passe pour verrouiller et déverrouiller le récepteur.

MASQUER ET MONTRER LES CANAUX POUR ADULTES

Cette fonction permet de masquer les canaux pour adultes dans le **Guide des programmes**, dans les **Thèmes** et dans le **Survol de navigation**. Elle empêche également quiconque de choisir ces canaux au moyen des touches fléchées HAUT et BAS ou des touches du pavé numérique de la télécommande.

Télécommande Options
du menu

1. Appuyez sur la touche MENU.

MENU

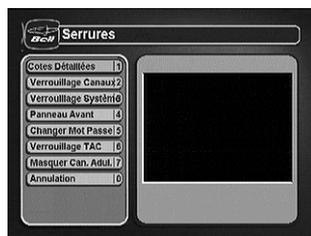


2. Sélectionnez l'option **Verrouillages**.
3. Si le récepteur est verrouillé, inscrivez le mot de passe au moyen des touches du pavé numérique. Le récepteur masque les chiffres du mot de passe que vous entrez par des astérisques (*). Dès que vous inscrivez le quatrième chiffre du mot de passe, le récepteur met en relief l'option **OK**.

ghi



- Appuyez sur la touche SELECT pour la sélectionner.
4. Sélectionnez l'option **Masquer can. adulte** ou **Montrer can. adulte**.
5. Si le récepteur n'est pas verrouillé, vous devez le verrouiller pour activer le verrou que vous avez mis en place en sélectionnant **Verrouillage du système**.



CHANGER LE MOT DE PASSE DU RÉCEPTEUR

Télécommande Options
du menu

1. Appuyez sur la touche MENU.

MENU



2. Sélectionnez l'option **Verrouillages**.
Si le récepteur est verrouillé, inscrivez le mot de passe au moyen des touches du pavé numérique. Le récepteur masque les chiffres du mot de passe que vous entrez par des astérisques (*). Dès que vous inscrivez le quatrième chiffre du mot de passe, le récepteur met en relief l'option **OK**.

ghi



3. Appuyez sur la touche SELECT.

VERROUILLER OU DÉVERROUILLER LA TÉLÉ À LA CARTE

Cette fonction permet de verrouiller tous les canaux de télévision à la carte. Vous pouvez aussi verrouiller un ou plusieurs canaux à la carte au moyen des options **Par canaux** ou **Par cotes**.

Télécommande Options
du menu

1. Appuyez sur la touche MENU.

MENU



2. Sélectionnez l'option **Verrouillages**.

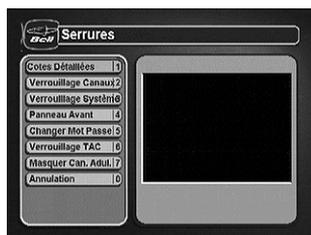
ghi



3. Si le récepteur est verrouillé, inscrivez le mot de passe au moyen des touches du pavé numérique. Le récepteur masque les chiffres du mot de passe que vous entrez par des astérisques (*). Dès que vous inscrivez le quatrième chiffre du mot de passe, le récepteur met en relief l'option **OK**. Appuyez sur la touche SELECT pour la sélectionner.

4. Sélectionnez l'option **Verrouillage TAC** (télé à la carte) ou **Déverrouil. TAC**.

5. Si le récepteur n'est pas verrouillé, vous devez le verrouiller pour activer le verrou que vous avez mis en place en sélectionnant **Verrouillage du système**.



VERROUILLER OU DÉVERROUILLER LES TOUCHES SUR LE PANNEAU AVANT

Cette procédure empêche quiconque de changer le canal en utilisant les touches sur le panneau avant, mais elle *ne* verrouille *pas* les touches de la télécommande.

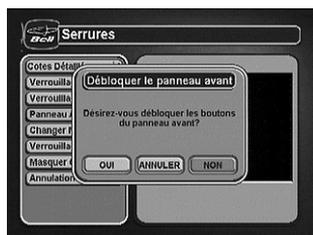
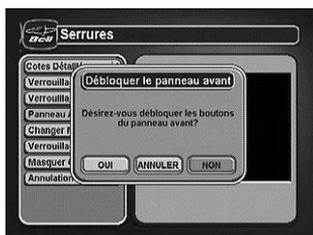
Télécommande Options du menu

1. Appuyez sur la touche MENU.
2. Sélectionnez l'option **Verrouillages**.
3. Si le récepteur est verrouillé, inscrivez le mot de passe au moyen des touches du pavé numérique. Le récepteur masque les chiffres du mot de passe que vous entrez par des astérisques (*). Dès que vous inscrivez le quatrième chiffre du mot de passe, le récepteur met en relief l'option **OK**. Appuyez sur la touche SELECT pour la sélectionner.
4. Sélectionnez l'option **Du panneau avant** pour verrouiller ou déverrouiller les touches sur le panneau avant.

MENU



ghi



5. Sélectionnez l'option **Oui**.
6. Si le récepteur n'est pas verrouillé, vous devez le verrouiller pour activer le verrou des touches du panneau avant en sélectionnant **Verrouillage du système**.

CRÉER OU MODIFIER LES VEROUS EN FONCTION DES CANAUX

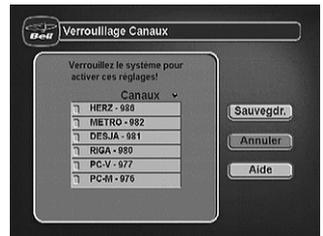
Télécommande Options
du menu

1. Appuyez sur la touche MENU.
2. Sélectionnez l'option **Verrouillages**.
3. Si le récepteur est verrouillé, inscrivez le mot de passe au moyen des touches du pavé numérique. Le récepteur masque les chiffres du mot de passe que vous entrez par des astérisques (*). Dès que vous inscrivez le quatrième chiffre du mot de passe, le récepteur met en relief l'option **OK**. Appuyez sur la touche SELECT pour la sélectionner.
4. Sélectionnez l'option **Par canaux**.
5. Mettez en relief le canal que vous désirez verrouiller. Au besoin, appuyez sur la touche fléchée HAUT ou sur la touche fléchée BAS pour faire apparaître à l'écran les canaux désirés. Vous pouvez aussi inscrire le numéro de chaque canal à l'aide des touches du pavé numérique.
6. Appuyez sur la touche SELECT pour verrouiller ou déverrouiller le canal. Il y aura un indicateur dans la case vis-à-vis du canal verrouillé.
7. Sélectionnez l'option **Terminé** pour sauvegarder les modifications.
8. Si le récepteur n'est pas verrouillé, verrouillez-le pour activer les verrous que vous avez créés en sélectionnant **Verrouillage du système**.

MENU



ghi



CRÉER OU MODIFIER DES VEROUS EN FONCTION DES COTES

Télécommande Options
du menu

1. Appuyez sur la touche MENU.
2. Sélectionnez l'option **Verrouillages**.
3. Si le récepteur est verrouillé, inscrivez le mot de passe au moyen des touches du pavé numérique. Le récepteur masque les chiffres du mot de passe que vous entrez par des astérisques (*). Dès que vous inscrivez le quatrième chiffre du mot de passe, le récepteur met en relief l'option **OK**. Appuyez sur la touche SELECT pour la sélectionner.

MENU



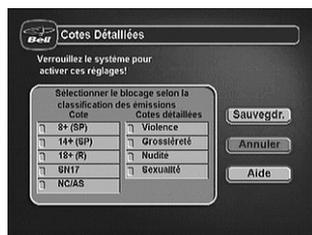
ghi



4. Sélectionnez l'option **Par cotes**.
5. Mettez en relief la cote qui correspond à l'âge minimal acceptable des téléspectateurs. Appuyez sur la touche SELECT pour verrouiller la cote choisie.

Note : Les cotes plus restrictives que celle que vous avez choisie sont sélectionnées automatiquement. Ainsi, quand vous verrouillez les émissions cotées 14+ (SP), vous verrouillerez également les émissions dont la cote correspond à 18+ (R), PE17 ou NC/AS.

6. Sélectionnez des cotes détaillées si vous voulez qu'elles servent aussi de verrous.
7. Pour déverrouiller une cote, mettez-la en relief, puis appuyez sur la touche SELECT.
8. Sélectionnez l'option **Terminé** pour sauvegarder les modifications.
9. Si le récepteur n'est pas verrouillé, verrouillez-le pour activer les verrous que vous avez créés en sélectionnant **Verrouillage du système**.



Télécommande Options du menu

1. Appuyez sur la touche MENU pour afficher le **Menu principal**.

MENU

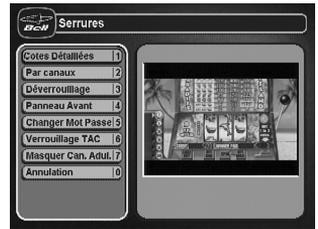


2. Sélectionnez l'option **Verrouillages** pour faire afficher le menu **Verrouillages**.

ghi

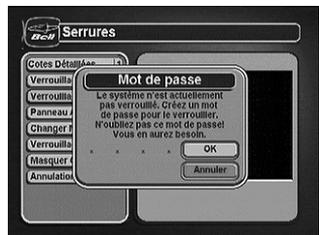


Note : si le récepteur affiche un message vous invitant à inscrire un mot de passe, c'est que le récepteur est déjà verrouillé.



3. Sélectionnez l'option **Verrouillage** ou l'option **Déverrouillage** selon ce qui est approprié. Le récepteur affiche un message vous invitant à inscrire un mot de passe.

4. Inscrivez et confirmez un mot de passe au moyen des touches du pavé numérique. Le récepteur masque les chiffres du mot de passe que vous entrez par des astérisques (*). Dès que vous inscrivez le quatrième chiffre du mot de passe, le récepteur met en relief l'option **OK**. Appuyez sur la touche SELECT pour la sélectionner.



5. Mémorisez votre mot de passe! Vous devrez dorénavant inscrire ce mot de passe pour verrouiller ou déverrouiller le récepteur.

6. Sélectionnez **OK**. Inscrivez de nouveau le mot de passe pour le confirmer. Tous les verrous que vous avez définis sont maintenant en place.

Pour créer un mot de passe :

Télécommande **Options
du menu**

1. Appuyez sur la touche MENU pour afficher le **Menu principal**.

MENU



2. Sélectionnez l'option **Verrous** pour afficher le menu **Verrous**.

ghi



Note : si le récepteur affiche un message vous invitant à entrer un mot de passe, c'est que le récepteur est déjà verrouillé.

3. Sélectionnez l'option **Verrouillage du système**. Le récepteur affiche un message vous invitant à inscrire un mot de passe.

def



Note : si l'option **Déverrouillage du système** vous est proposée, c'est que le récepteur est déjà verrouillé.

4. Inscrivez et confirmez un mot de passe au moyen des touches numériques. Le récepteur masque les chiffres de votre mot de passe par des astérisques (*).

5. **Mémorisez votre mot de passe!**

Vous devrez dorénavant inscrire ce mot de passe pour verrouiller ou déverrouiller le récepteur.

6. Mettez en relief et sélectionnez l'option **Valider**. Inscrivez de nouveau le mot de passe. Tous les verrous que vous avez définis sont maintenant en place.

VERROUILLER ET DÉVERROUILLER LE RÉCEPTEUR

Vous devez verrouiller le récepteur pour activer les verrous que vous avez créés. Pour ce faire, vous devez d'abord créer un mot de passe. Si vous oubliez votre mot de passe, vous devrez communiquer avec un représentant du Service à la clientèle. Si vous avez un numéro d'identification personnel (NIP), vous devrez le mentionner à l'agent du Service à la clientèle. Voir les informations sur les NIP à la page 3-42.

UTILISER LES VEROUS



Quand vous déverrouillez les émissions captées dans votre système domestique, vous permettez à tous les téléviseurs qui y sont raccordés par câble d'accéder à cette programmation. Dans ce cas, vous devez compter sur la technologie de la puce-V et sur la configuration individuelle des téléviseurs pour empêcher le visionnement d'émissions choquantes. Consultez les manuels d'utilisation de vos téléviseurs pour suivre les instructions de protection au moyen de la puce-V.

VERROUILLER : UN PROCESSUS EN DEUX ÉTAPES

1. Créez les verrous désirés.
2. Verrouillez le récepteur.

Lorsque le récepteur est verrouillé, quiconque cherche à y accéder *doit* d'abord inscrire son mot de passe.

APRÈS AVOIR VEROUILLÉ LE RÉCEPTEUR

- Si vous essayez d'accéder à un item verrouillé ou d'ouvrir le menu **Verrouillages**, le récepteur vous invitera à inscrire votre mot de passe.
- Vous avez droit à trois essais pour inscrire le bon mot de passe. Si vous ne réussissez pas, vous devrez attendre quelques minutes avant de recommencer.
- Si vous inscrivez le bon mot de passe, vous pouvez accéder aux items verrouillés ou ouvrir le menu **Verrouillages**.
- Si vous quittez un item verrouillé ou le menu **Verrouillages**, vous devrez inscrire le mot de passe pour y accéder de nouveau.

CRÉER UN MOT DE PASSE

Vous devez verrouiller le récepteur pour que tous les **Verrous** configurés soient activés. Pour verrouiller le récepteur, vous devez d'abord créer un mot de passe.

Si vous oubliez votre mot de passe, vous devrez téléphoner au Centre de service à la clientèle.

6. Quand le récepteur affiche l'écran **Résultats (recherche)**, vous pouvez :

- Appuyez sur les touches fléchées HAUT et BAS pour parcourir les résultats.
- Appuyez sur les flèches de la touche PAGE pour avancer page par page.
- Sélectionnez **Page Haut** ou **Page Bas** pour avancer page par page.

7. Sélectionnez une émission que vous voulez regarder ou sélectionnez **Annuler** pour fermer l'écran **Résultats (recherche)**.

Note : Si vous sélectionnez une émission qui est télédiffusée actuellement, le récepteur se syntonise au canal de cette émission. Si vous sélectionnez une émission qui sera télédiffusée dans le futur, vous devez régler une horloge de rappel. Voir à la page 3-22 les informations sur les horloges de rappel.

RECHERCHE

Télécommande Options du menu

- Ouvrir le menu **Recherche** en suivant l'une des méthodes suivantes :
 - Appuyez sur la touche CARRÉ (#) de la télécommande.
 - Alors que vous regardez une émission, appuyez sur la touche fléchée GAUCHE (THEMES) pour faire afficher le menu **Thèmes**, puis sélectionnez **Recherche**.
 - Appuyez sur la touche MENU, sélectionnez l'option **Thèmes**, puis sélectionnez **Recherche**.

search



THEMES



MENU



- Dans l'écran **Recherche** qui s'affiche, il y a un clavier virtuel.
- Vous pouvez rechercher des événements de deux façons :
 - Sélectionnez **Titre** pour chercher des mots qui apparaissent dans le titre d'une émission.
 - Sélectionnez **Info** pour chercher des mots qui apparaissent dans la description d'une émission.



- Entrez l'information dans la case prévue à cet effet en suivant l'une des deux méthodes suivantes :
 - Utilisez le clavier virtuel à l'écran pour entrer l'information dans l'espace fourni.
 - Utilisez les lettres au-dessus des touches du pavé numérique pour entrer les lettres dans le champ du critère de recherche. Par exemple, supposons que vous cherchez à quel canal et à quelle heure l'émission *Rudy Fremmel Presents* est diffusée. Pour entrer le mot « Rudy », appuyez trois fois sur la touche 7 pour la lettre R, deux fois sur la touche 8 pour la lettre U, une fois sur la touche 3 pour la lettre D et trois fois sur la touche 9 pour la lettre Y. word "Rudy."



- Sélectionnez **Recherche**.

RÉGLER UN MAGNÉSCOPE POUR UNE HORLOGE MAGNÉSCOPE

Après avoir réglé correctement le récepteur pour contrôler le magnéscope en utilisant une horloge magnéscope, suivez les instructions suivantes pour régler le magnéscope afin qu'il soit mis en fonction lorsque vous déclencherez une horloge magnéscope.

1. Mettez le magnéscope sous tension. Assurez-vous de le laisser allumé, car le récepteur ne peut le faire pour vous.
2. Insérez une bande-vidéo vierge et rebobinée pour obtenir de meilleurs résultats.
3. Si vous devez changer les réglages du magnéscope (durée de la bande-vidéo ou le numéro de canal), consultez les instructions du manuel de votre magnéscope.

RECHERCHER PAR THÈMES ET PAR MOTS-CLEFS

La fonction **Thèmes** de votre récepteur aide à repérer facilement des émissions. Ce menu vous donne la possibilité de chercher des émissions classifiées par thème (cinéma, sports, etc.) ou par des mots-clefs utilisés dans la description de l'émission.

THÈMES

Vous pouvez dresser une liste des émissions et les choisir en fonction de leur thème (seulement le cinéma ou seulement les sports, par exemple). Il est alors facile de consulter les émissions par thème et d'en choisir une que vous voulez en particulier.

Télécommande Options du menu

1. Pour ouvrir le menu **Thèmes**, suivez l'une des deux options suivantes :

- Alors que vous regardez une émission, appuyez sur la touche fléchée GAUCHE (THEMES).
- Appuyez sur la touche MENU, puis sélectionnez **Thèmes**.



2. Sélectionnez le thème désiré.

3. Sélectionnez l'émission voulue dans la liste des émissions.



Note : Si l'émission que vous avez mise en relief sera diffusée plus tard, le récepteur ouvrira le menu **Créer une horloge de rappel**. Pour plus de détails, voir *Utiliser les horloges de rappel* à la page 3-22.

Configurer le récepteur pour actionner un magnétoscope :

1. Appuyez sur la touche MENU.
2. Sélectionnez l'option **Réglage du syst.**
3. Sélectionnez l'option **Installation.**
4. Sélectionnez l'option **Configuration du magnétoscope.**



5. Régler le code du magnétoscope comme suit :
 - Au moyen du clavier numérique, entrez le numéro du code à trois chiffres du magnétoscope tiré des tableaux débutant à la page 4-11.
 - Mettez en relief chaque chiffre du numéro de code du magnétoscope, utilisez les touches fléchées HAUT ou BAS pour entrer le bon chiffre, puis appuyez sur la touche SELECT.
6. Assurez-vous que le magnétoscope est raccordé soit aux sorties phono AUDIO/VIDEO du récepteur, soit à la prise TV SET OUT.
7. Mettez le magnétoscope sous tension et insérez une bande-vidéo rembobinée.
Note : le récepteur débute et termine l'enregistrement, mais il n'allume pas et n'éteint pas le magnétoscope. Vous devez le faire vous-même.
8. Pour vérifier le nouveau code, mettez en relief l'option **Test**. Le récepteur affiche alors un message vous demandant de vérifier que le magnétoscope est allumé.
9. Appuyez sur la touche SELECT pour débiter le test. Le magnétoscope enregistre pendant quelques secondes, s'arrête et rembobine la bande-vidéo. Le récepteur affiche un message annonçant que le test du magnétoscope est complété. Suivez les instructions du message. Si votre magnétoscope n'a pas réussi le test, entrez un autre code tiré du tableau. Répétez l'étape 8 et celle-ci.
10. Lorsque vous aurez trouvé le bon code de magnétoscope, sélectionnez l'option **Terminé** pour sauvegarder ce code et revenir au menu **Installation**.

CONSIDÉRATIONS SPÉCIALES D'UTILISATION DES HORLOGES DE RAPPEL

- **Émissions verrouillées** - Vous devez inscrire le mot de passe du récepteur avant de créer une horloge de rappel automatique. Vous pouvez créer une horloge de rappel manuelle pour une émission verrouillée sans qu'il soit nécessaire d'inscrire le mot de passe. Cependant, si vous faites ceci, quand l'horloge d'événement fonctionnera, le récepteur pourrait afficher seulement un message d'erreur ou un menu invitant à entrer un mot de passe. Si vous avez réglé une horloge magnétoscope, le magnétoscope enregistrera seulement ce menu ou ne pourra rien enregistrer.
- **Émissions de télévision à la carte** - Vous devez acheter une émission de télévision à la carte avant de créer une horloge de rappel pour celle-ci.
- **Émissions bloquées** - Si vous réglez une horloge de rappel d'une émission qui n'est pas télédiffusée dans votre région, lorsque l'horloge exécutera sa fonction, il se peut que le récepteur affiche uniquement un message d'erreur ou un menu pour inscrire un mot de passe. Si vous avez réglé une horloge magnétoscope, le magnétoscope enregistrera seulement ce menu ou ne pourra rien enregistrer.

FONCTIONNEMENT DES HORLOGES DE RAPPEL SI LE RÉCEPTEUR EST ÉTEINT

Si votre récepteur est éteint quand une horloge automatique ou une horloge magnétoscope se déclenche, il s'allumera. Quand l'événement est terminé, le récepteur s'éteindra, à moins que vous n'ayez appuyé sur une touche de la télécommande ou du panneau frontal du récepteur pendant que l'horloge était activée.

Si le récepteur est éteint quand l'horloge de rappel doit se déclencher, le récepteur s'allumera automatiquement et il se syntonisera au dernier canal que vous avez utilisé. Le récepteur montrera alors le menu de rappel. Vous aurez quelques secondes pour réagir. Si vous ne réagissez pas à ce rappel, le récepteur s'éteindra.

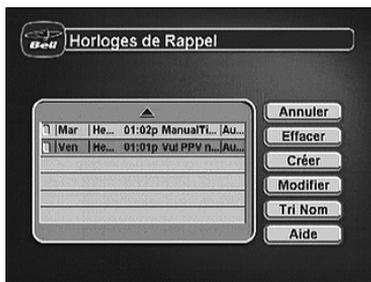
RÉGLER LE RÉCEPTEUR POUR CONTRÔLER UN MAGNÉSCOPE

Afin d'utiliser les horloges pour le magnétoscope, raccordez les sorties sur le panneau arrière du récepteur de panneau aux entrées audio/vidéo sur le magnétoscope (voir les instructions du *Guide d'utilisateur* de votre magnétoscope). Pour que vous puissiez utiliser ces horloges, vous devez régler le récepteur pour contrôler le magnétoscope. Si le récepteur ne peut pas contrôler le magnétoscope, utiliser une horloge de syntonisation automatique qui syntonisera le récepteur au canal où vous voulez enregistrer. Utilisez les horloges du magnétoscope pour le démarrer et l'arrêter à l'heure voulue. Le récepteur transmet un signal IR de son panneau avant pour contrôler le magnétoscope. Ce signal étant beaucoup plus fort que le signal des télécommandes, il peut rebondir sur les murs ou sur les autres objets dans sa course vers le magnétoscope. Ceci fonctionne pour la plupart des installations domestiques. Cependant, des tablettes ou des portes vitrées en verre fumé peuvent bloquer le signal entre le devant du récepteur et le magnétoscope. D'autre part, si le signal traverse une très grande pièce ou s'il rebondit sur des rideaux, il pourrait ne pas être assez fort pour contrôler le magnétoscope. Assurez-vous que rien ne bloque le signal et qu'il peut rebondir sur des surfaces lisses de couleur claire qui sont à proximité.

Utilisation du système Utiliser les horloges de rappel

3

1. Appuyez sur la touche MENU.
2. Sélectionnez l'option **Horloges**. Le récepteur affiche le menu **Horloges**.



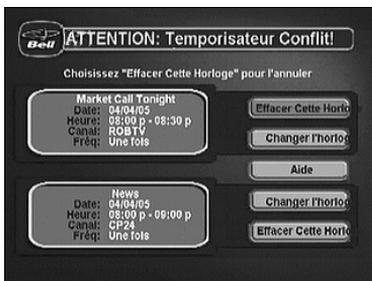
3. Sélectionnez l'horloge de rappel que vous souhaitez modifier. Un indicateur s'affichera dans la case vis-à-vis de l'horloge.
4. Sélectionnez l'option **Modifier**. Changez au besoin les options **Type**, **Fréquence** ou **Canal** en les sélectionnant.
5. Sélectionnez l'option **Régler date/heure**. Si vous voulez changer l'heure de **début**, l'heure de **fin** ou la **date**, utilisez les touches fléchées pour sélectionner et changer les heures (indiquez **AM** ou **PM**) ou la date. Le clavier numérique peut aussi être utilisé pour changer l'heure ou la date.
6. Sélectionnez l'option **Créer** horloge.
7. Sélectionnez **Annuler** pour quitter.

EFFACER UNE HORLOGE DE RAPPEL

1. Appuyez sur la touche MENU.
2. Sélectionnez l'option **Horloges**. Le récepteur affichera le menu **Horloges**.
3. Sélectionnez une horloge de rappel que vous souhaitez effacer. Un indicateur apparaîtra vis-à-vis de l'horloge de rappel choisie.
4. Choisissez **Effacer**, puis appuyez sur la touche SELECT de la télécommande.

Manuel d'utilisation

1. Sélectionnez l'une des horloges pour faire afficher l'écran **Rés. du conflit d'horloges**.



2. Quand l'écran **Rés. du conflit d'horloges** s'affiche, sélectionnez l'une des options suivantes :
 - **Éliminer cette horloge** - Ceci élimine à jamais cette horloge.

NOMBRE MAXIMAL D'HORLOGES DE RAPPEL

Vous pouvez créer un nombre limité d'horloges de rappel. Si vous tentez d'en créer trop, le récepteur fera afficher un menu contextuel vous invitant à annuler l'une des horloges de rappel existantes. Si vous n'en annulez pas, vous ne pourrez pas en créer d'autres.

VÉRIFIER ET MODIFIER UNE HORLOGE DE RAPPEL

Vous pouvez vérifier et modifier presque tous les paramètres des horloges de rappel automatiques et manuelles.

Note : la modification d'une horloge *automatique* la convertit en une horloge manuelle qui exécutera sa fonction à l'heure que vous fixerez, et non pas à l'heure prévue de diffusion de l'émission.

ENREGISTREMENT RAPIDE

Télécommande Options
du menu

Vous pouvez créer rapidement une *Horloge de rappel* une fois. Suivez les instructions suivantes

1. Mettez en relief une émission future dans le **Survol de navigation**, le **Guide des programmes** ou dans le menu **Thèmes**.
2. Appuyez sur la touche RECORD.
3. Le récepteur affiche le menu **Créer une horloge d'enregistrement de cet événement**.
4. Si vous voulez débiter l'horloge de rappel une minute plus tôt, sélectionnez l'option **Débiter 1 min plus tôt**.
5. Sélectionner **Oui**.



CHEVAUCHEMENT DES HORLOGES

Si vous tentez de créer des horloges de rappel pour des émissions qui se chevauchent, le récepteur affichera un menu avec les dates et heures des deux émissions. Il montrera aussi ce menu si l'heure d'une émission a changé, ce qui provoquera un chevauchement des horloges. Vous devrez effacer, modifier ou sauter l'une des deux horloges.



Quand l'écran « **ATTENTION : conflit** » s'affichera, résolvez le conflit comme suit :

RÉGLER UNE HORLOGE DE RAPPEL MANUELLE

1. Appuyez sur la touche MENU.
2. Sélectionnez l'option **Horloges**.
3. Sélectionnez l'option **Créer**. Le récepteur affiche le menu **Créer horloge manuelle**.
4. Sélectionnez un **type** d'horloge.
5. Sélectionnez la **fréquence** désirée pour l'horloge.
6. Sélectionnez un canal en employant l'une des deux méthodes suivantes :
 - Mettez en relief le canal au moyen des touches fléchées HAUT et BAS, puis appuyez sur la touche SELECT.
 - Inscrivez le numéro de canal au moyen des touches du pavé numérique. Appuyez ensuite sur la touche SELECT.
7. Sélectionnez l'option **Régler date/heure**. Le récepteur affichera le menu **Régler date/heure pour horloge manuelle**.
8. Utilisez les touches du pavé numérique pour inscrire l'heure de **début** (inscrivez également **AM** ou **PM**) et l'heure de **fin** (indiquez **AM** ou **PM**).
9. Utilisez les touches du pavé numérique pour inscrire la **date**.

Note : Les touches fléchées peuvent aussi être utilisées pour configurer l'heure et la date. Si une configuration non valide est entrée dans les cases heure de début, heure de fin ou date, « **_??._??_** » s'affichera quand vous essayerez d'aller à une autre case. Appuyez sur les touches fléchées droite et gauche pour sélectionner les chiffres incorrects et utilisez le clavier numérique pour corriger l'heure ou la date.

10. Sélectionnez l'option **Créer** une horloge.
11. Pour créer une autre horloge de rappel, sélectionnez encore une fois l'option **Créer** une horloge. Si vous ne voulez pas créer une autre horloge de rappel, appuyez sur la touche CANCEL.

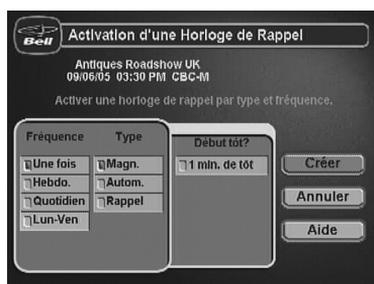
Note : vous ne pouvez pas régler d'horloge de rappel manuelle pour une émission à la carte.

Note : Ceci arrêtera seulement cette occurrence pour une horloge du type Lundi au vendredi, Quotidien ou Hebdomadaire. L'horloge se déclenchera quand même à la prochaine occurrence. Pour annuler tous les déclenchements de ce type d'horloge, vous devez l'effacer. Dans le cas d'une **Horloge de rappel d'émission**, au lieu d'avoir l'option d'interrompre l'horloge, vous avez l'option de syntoniser le canal de l'émission.

RÉGLER UNE HORLOGE DE RAPPEL AUTOMATIQUE

Télécommande Options
du menu

1. Sélectionnez une future émission à l'aide du **Survol de navigation**, du menu **Thèmes** ou du **Guide des programmes**.



2. Sélectionnez une **fréquence** d'horloge. Remarquez qu'un indicateur s'affiche vis-à-vis de la fréquence sélectionnée.
3. Sélectionnez un **type** d'horloge.
4. Sélectionnez l'option **Créer** pour sauvegarder cette horloge de rappel.
5. Le **Guide des programmes** affiche sur quelle sortie du récepteur satellite s'effectuera l'enregistrement.

UTILISER LES HORLOGES DE RAPPEL

Les horloges de rappel d'événement règlent le récepteur pour capter des émissions futures et/ou les enregistrer avec les fonctions du RVP. Un « événement » désigne une émission, une activité sportive, un film à la carte ou tout ce qui est diffusé par le signal de télévision satellite.

- Vous pouvez régler une horloge de rappel automatique d'une émission dont les heures de début et de fin sont inscrites au **Guide des programmes**. Il peut s'agir d'une émission quotidienne ou hebdomadaire.
- Vous pouvez régler une horloge de rappel manuelle pour inscrire des heures personnalisées de début et de fin.

Note : Si vous voulez que l'horloge de rappel commande l'enregistrement par un magnétoscope, vous devez régler le récepteur pour qu'il contrôle le magnétoscope (voir à la page 3-28).

TYPES D'HORLOGES

Rappel - Cette horloge vous rappelle qu'une émission va bientôt commencer.

Automatique - Cette horloge vous rappelle qu'une émission va bientôt commencer et elle syntonise le récepteur sur l'émission qui commence.

Magnétoscope - Cette horloge vous annonce qu'une émission va bientôt commencer, vous rappelle de syntoniser le récepteur sur l'émission qui commence et de débiter l'enregistrement.

Note : Vous pouvez enregistrer seulement l'émission captée par le récepteur. Si vous ouvrez un menu pendant l'enregistrement d'une émission sur la bande-vidéo, le menu sera aussi enregistré. Si l'heure prévue d'une émission change de plus de vingt-quatre heures, le minuteur ne fonctionnera pas.

FRÉQUENCE DES HORLOGES

Une fois - Cette horloge est utilisée pour une émission qui ne sera diffusée qu'une seule fois; le récepteur effacera cette horloge dès qu'elle aura été activée.

Lun-ven - L'horloge exécute sa fonction pour une émission qui est à l'horaire du lundi au vendredi, à la même heure et au même canal.

Quotidien - L'horloge exécute sa fonction du lundi au dimanche, à la même heure et au même canal.

Hebdomadaire - L'horloge exécute sa fonction une fois par semaine, à la même heure, le même jour et au même canal.

AVANT LE DÉCLENCHEMENT D'UNE HORLOGE DE RAPPEL

Deux minutes avant le déclenchement d'une horloge de rappel, le récepteur affichera à l'écran du téléviseur un petit symbole d'horloge. Cette horloge disparaîtra lorsque l'émission débutera. Pendant que l'horloge est affichée, vous pouvez soit :

- Appuyer sur la touche CANCEL de la télécommande pour faire disparaître le symbole de l'écran du téléviseur. Cela n'aura pas d'effet sur l'horloge de rappel qui se déclenchera quand même.
- Appuyer sur la touche INFO de la télécommande pour afficher d'autres renseignements sur l'horloge de rappel. Vous pouvez alors :
 - Sélectionnez l'option **Oui** ou **Annuler** pour laisser l'horloge de rappel se déclencher.
 - Sélectionnez l'option **Arrêter horloge** ou **Non** pour arrêter l'horloge de rappel.



RENOMMER UNE LISTE PRÉFÉRÉE

1. Appuyez sur les touches MENU-7 pour ouvrir le menu **Listes préférées**.
2. Sélectionnez la **Liste préférée** que vous voulez renommer.
3. Sélectionnez l'option **Renommer**.

Note : vous ne pouvez pas changer le nom des listes **Tous canaux** et **Tous abon**.

4. Inscrire le nom de la liste en utilisant l'une des deux méthodes suivantes :
 - Utilisez le clavier virtuel à l'écran pour entrer le nom de la liste.
 - Utiliser le pavé numérique de la télécommande pour entrer les lettres du nom de la liste dans la case **Entrez le nom de la liste**. Il y a des lettres inscrites au-dessus des touches 2 à 9 du pavé numérique comme sur le clavier d'un téléphone. Pour entrer H, par exemple, appuyez deux fois sur la touche 4 (car H est la deuxième lettre au-dessus de la touche 4 du pavé numérique).



- Vous pouvez entrer jusqu'à huit caractères, y compris les espaces. Sur le clavier virtuel, sélectionnez **Espace** pour insérer un espace ou **Recul** pour corriger un caractère.

Note : Tout nom de liste **doit** contenir au moins un caractère. Deux listes ne peuvent pas avoir le même nom.

Note : vous pouvez toujours choisir l'option **Effacer** pour éliminer un nom.

5. Sélectionnez l'option **Terminé** pour sauvegarder tous les changements.

ACTIVER UNE LISTE PRÉFÉRÉE

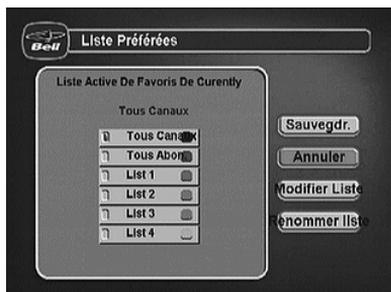
Si le **Guide des programmes** est ouvert, appuyez sur la touche GUIDE pour sélectionner la **Liste préférée** suivante. Appuyez de nouveau sur la touche GUIDE pour faire défiler toutes les listes disponibles.

Note : Cela fonctionnera seulement si vous avez ajouté des canaux à la **Liste préférée**. Si vous n'avez aucune **Liste préférée**, appuyez sur la touche GUIDE pour alterner entre la liste **Tous canaux** et la liste **Tous abon**.

CRÉER OU MODIFIER UNE LISTE PRÉFÉRÉE

Vous pouvez définir une **Liste préférée**, y ajouter des canaux ou en supprimer.

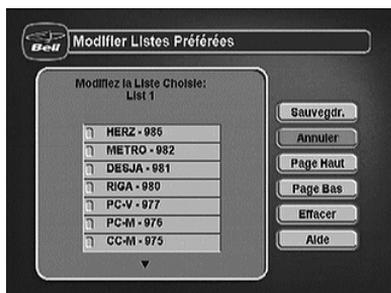
1. Appuyez sur les touches MENU-7 pour ouvrir le menu **Listes préférées**.



2. Sélectionnez la **Liste préférée** que vous voulez créer ou modifier.

Note : vous ne pouvez pas modifier les listes **Tous canaux** et **Tous abon**.

3. Sélectionnez l'option **Modifier liste**.



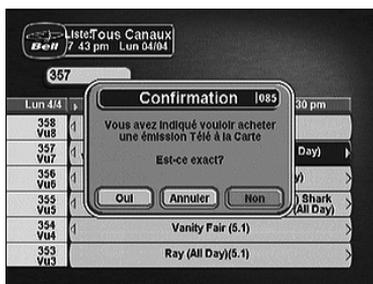
Note : Vous pouvez toujours choisir l'option **Effacer** pour effacer tous les canaux de la liste actuelle. Cette fonction ne s'applique pas aux listes **Tous canaux** et **Tous abon**.

4. Dans la liste des **canaux**, mettez en relief un canal que vous voulez ajouter à votre **Liste préférée**.
5. Appuyez sur la touche SELECT pour ajouter à la **Liste préférée** le canal mis en relief. Un indicateur apparaîtra vis-à-vis de ce canal.
6. Répétez les étapes 4 et 5 jusqu'à ce que tous les canaux désirés soient ajoutés.
7. Pour supprimer un canal d'une **Liste préférée**, sélectionnez le canal dans la liste. Il n'y a plus d'indicateur à côté du canal.
8. Sélectionnez **Sauvegarder** pour sauvegarder tous les changements apportés à la **Liste préférée**.

Note : si vous essayez de sauvegarder une **Liste préférée** qui ne contient pas de canal, un message d'erreur apparaîtra.

ACHETER DES ÉMISSIONS DE TÉLÉVISION À LA CARTE

1. Mettez en relief l'émission de télévision à la carte que vous voulez acheter dans le **Guide des programmes**, puis appuyez sur la touche SELECT. Un message comme suit sera montré.



2. Pour acheter cette émission de télévision à la carte, sélectionnez **Oui**. Le récepteur affichera un menu de confirmation.

Note : après avoir confirmé un achat d'émission de télévision à la carte, vous ne pouvez plus l'annuler et vous serez facturé.

Sélectionnez **Oui** pour confirmer l'achat.

Sélectionnez **Non** ou **Annuler** pour annuler l'achat.

UTILISER LES LISTES PRÉFÉRÉES

Les **Listes préférées** sont des listes de vos canaux favoris. Vous pouvez créer et modifier vous-même les listes en ajoutant ou en supprimant des canaux à votre guise. Vos canaux préférés peuvent être regroupés en quatre listes seulement. Par exemple, une **Liste préférée** pourrait contenir 100 canaux tandis qu'une deuxième liste n'en aurait que 10. Les quatre listes pourraient aussi avoir 50 canaux chacune.

- Lorsque vous activez une **Liste préférée**, le **Guide des programmes** n'affiche que les canaux inscrits sur cette liste. De plus, le récepteur saute les canaux qui ne sont pas sur la liste lorsque vous utilisez les touches fléchées HAUT et BAS de la télécommande pour changer de canal.
- La **Liste préférée Tous canaux** contient tous les canaux. Vous ne pouvez pas modifier cette liste.
- La **Liste préférée Tous abon.** contient tous les canaux auxquels vous êtes abonné. Vous ne pouvez pas modifier cette liste à moins de changer votre abonnement.
- Chaque **Liste préférée** est représentée par une couleur différente dans le **Guide des programmes**. Vous pouvez renommer chaque liste. Quand vous recevez votre récepteur, les quatre listes portent les noms **Liste 1**, **Liste 2**, **Liste 3** et **Liste 4**. Les listes sont vides tant que vous ne leur ajoutez pas de canaux.

Note : si vous choisissez un programme en utilisant le menu **Thèmes**, le récepteur se syntoniserait au canal de ce programme qu'il soit ou non dans la **Liste préférée** active.

UTILISER LE SURVOL DE NAVIGATION

Télécommande Options du menu

1. Appuyez sur la touche fléchée DROITE pour ouvrir le **Survol de navigation**.



2. Changez le canal montré dans le **Survol de navigation** comme suit :

- Pour repérer l'émission désirée, inscrivez le numéro du canal en utilisant les touches du pavé numérique.
- Appuyez sur la touche fléchée HAUT ou BAS pour faire afficher le canal suivant ou le canal précédent.



3. Appuyez sur la touche fléchée DROITE plusieurs fois pour naviguer dans les émissions suivantes. Appuyez sur la touche fléchée GAUCHE pour retourner à l'émission en cours.



4. Pour fermer le **Survol de navigation**, vous avez deux choix :

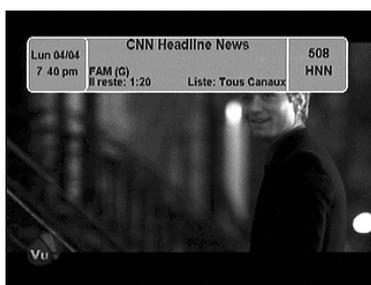
- Appuyez sur la touche SELECT pour regarder l'émission.
- Appuyez sur la touche VIEW TV ou sur la touche CANCEL pour fermer le **Survol de navigation** sans changer de canal.



FAIRE AFFICHER DE L'INFORMATION SUR UNE ÉMISSION

LE SURVOL DU PROGRAMME

Le **Survol du programme** affiche des informations sur l'émission que vous regardez. Le récepteur affiche le **Survol du programme** pendant quelques secondes, en haut de l'écran du téléviseur, chaque fois que vous changez de canal ou que vous appuyez sur la touche VIEW de la télécommande.



LE SURVOL DE NAVIGATION

Vous pouvez utiliser le **Survol de navigation** pour changer de canal ou pour voir les émissions disponibles sans changer celle que vous regardez. Le récepteur affiche le **Survol du programme** (information sur l'émission que vous regardez) dans le haut de l'écran et le **Survol de navigation** dans le bas de l'écran du téléviseur.



Note : Si la **Liste Tous canaux** est active, le **Survol de navigation** montrera tous les canaux. Si la **Liste Tous abon.** est active, le **Survol de navigation** montrera seulement les canaux auxquels vous êtes abonné. Si une **Liste préférée** est active, le **Survol de navigation** montrera seulement les canaux dans cette liste.

Si vous avez réglé le **Guide des programmes** pour masquer les canaux pour adultes et que le récepteur est verrouillé, le **Survol de navigation** n'affichera pas de tels canaux. Voir à la page 3-40

Manuel d'utilisation

- Le **Guide des programmes** montre des émissions qui sont diffusées maintenant et qui sont planifiées jusqu'à deux jours d'avance. Il ne montre pas des émissions qui sont terminées.
- Vous pouvez configurer le **Guide des programmes** pour masquer les canaux pour adultes. Voir *Masquer et montrer les canaux pour adultes* à la page 3-40.

CHANGER DE CANAL DANS LE GUIDE DES PROGRAMMES

Télécommande Options
du menu

1. Appuyez sur la touche **GUIDE** pour ouvrir le **Guide des programmes**.

GUIDE



2. Choisissez un canal en suivant l'une des deux méthodes suivantes :

- Utilisez les touches du pavé numérique pour inscrire le numéro du canal désiré. Le **Guide des programmes** affiche un bloc de canaux qui inclut celui que vous venez d'inscrire.
- Utilisez les touches fléchées pour déplacer la barre de mise en relief sur le canal désiré.

Lun 4/4		5:30 pm		6:00 pm		6:30 pm	
618 PRIME	Price Is Right	Great Taste, No Money	Room to Grow				
617 SHO-W	Kung Fu: The Legend Cont...	Water Rats					
616 SHO-E	Planes, Trains & Automobiles	Doc					
615 A&E	Third Watch	Biography Remembers					

3. Appuyez sur la touche **SELECT** pour syntoniser le nouveau canal.

4. Appuyez sur la touche **CANCEL** pour fermer le **Guide des programmes** sans changer de canal.



CANCEL

PARCOURIR LE GUIDE DES PROGRAMMES

Il y a deux façons de parcourir le **Guide des programmes**.

- Parcourir par canal – Appuyez sur les flèches de la touche **PAGE** de la télécommande pour parcourir la liste des canaux page par page.
- Parcourir par heure – Inscrivez le nombre d'heures à sauter au moyen des touches du pavé numérique, puis appuyez sur les touches fléchées **GAUCHE** ou **DROITE** pour reculer ou avancer.



FERMER LE GUIDE DES PROGRAMMES

Pour fermer le **Guide des programmes** sans changer de canal, appuyez sur la touche **CANCEL** de la télécommande. Le récepteur affichera le programme que vous regardiez avant d'ouvrir le **Guide des programmes**.

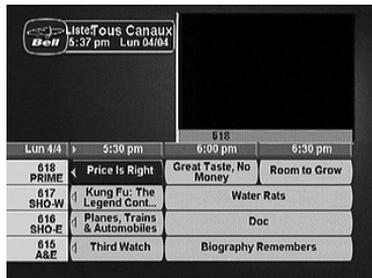
CHANGER DE CANAL

Il y a quatre façons de changer de canal tout en regardant une émission :

- Appuyez sur les touches fléchées HAUT ou BAS.
- Utilisez les touches du pavé numérique.
- Appuyez sur la touche GUIDE, puis sélectionnez une émission dans le **Guide des programmes**.
- Appuyez sur la touche fléchée DROITE (BROWSE), puis sélectionnez une émission dans le **Survol de navigation**.

UTILISER LE GUIDE DES PROGRAMMES

Le **Guide des programmes** à l'écran présente une liste complète de tous les canaux et émissions accessibles. Vous pouvez utiliser le **Guide des programmes** pour changer de canal, consulter l'horaire des émissions ou commander une émission de télévision à la carte.



Le **Guide des programmes** indique quelle **Liste préférée** est active. Si la liste **Tous canaux** est active, le **Guide des programmes** affichera tous les canaux accessibles de Bell ExpressVu. Si la liste **Tous abon.** est active, le **Guide des programmes** affichera seulement les canaux auxquels vous êtes abonné. Quand une autre liste est active, le **Guide des programmes** affichera seulement les canaux dans cette liste. Pour plus d'information, voir *Utiliser les listes préférées* à la page 3-19. Le **Guide des programmes** montre les émissions actives et celles qui sont programmées pour les prochains jours. Il ne montre pas celles qui sont terminées.

- Ce récepteur vous permet de voir votre émission dans un coin du **Guide des programmes**. Pour ce faire, ouvrez le **Menu principal**. Sélectionnez ensuite l'option **Configuration du système**. Finalement, sélectionnez l'option **Afficher le guide**, puis l'option **Guide partiel avec vidéo**. Si vous préférez un guide plus grand (sans affichage de vidéo), sélectionnez **Guide sans vidéo** et **Terminé**. Quand vous affichez d'abord l'encart, il pourrait y avoir un bref délai avant qu'une image apparaisse.
- Un arrière-plan en rouge derrière un canal indique que vous n'y êtes pas abonné. Vous *ne pouvez pas* syntoniser ce canal.

Manuel d'utilisation

Quand vous mettez en relief un choix dans une liste à choix unique, voici comment il s'affiche. Dans cet *exemple*, **Français**, est mis en relief.



Quand vous mettez en relief un choix dans une liste à choix multiples, voici comment il s'affiche. Dans cet *exemple*, **BBC-C 498** est mis en relief.



Lorsque vous faites un choix dans une liste, elle prend l'apparence suivante :



OU



POUR ANNULER UNE PROCÉDURE

Pour annuler une procédure, appuyez sur la touche CANCEL ou VIEW TV avant d'avoir terminé la dernière étape. Si cela ne fonctionne pas, vous devrez terminer la procédure.

Vous pouvez annuler cette procédure de trois façons :

- Appuyez sur la touche VIEW TV pour retourner à une émission que vous regardiez.
- Appuyez sur la touche CANCEL pour retourner au menu précédent.
- Attendez quelques instants pour que le menu se ferme automatiquement sans sauvegarder les changements effectués.

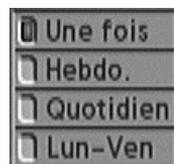


LISTES À CHOIX UNIQUE OU À CHOIX MULTIPLES DANS LES MENUS

Quand vous avez fait votre choix dans une liste, aucun changement ne sera exécuté par le récepteur tant que l'option **Terminé**, **Oui** ou **OK** n'aura pas été sélectionnée. Si vous ne souhaitez pas sauvegarder les changements, sélectionnez l'option **Annuler** pour éliminer tous ceux effectués dans le menu.

Il y a deux types de listes :

- Les listes à **choix unique** où vous ne pouvez effectuer qu'un seul choix à la fois. Si vous effectuez un autre choix, votre premier choix deviendra inopérant.
- Les listes à **choix multiples** où vous pouvez effectuer plusieurs choix à la fois. Si vous effectuez un autre choix, vos choix précédents resteront en vigueur.



METTRE EN RELIEF UN CHOIX DANS LA LISTE D'UN MENU

Utilisez les touches fléchées de la télécommande pour déplacer la barre de mise en relief sur l'item désiré dans la liste. Les flèches noires au-dessus de la liste indiquent les sens de défilement.

FAIRE UN CHOIX DANS LA LISTE D'UN MENU

Pour faire un choix dans la liste, mettez-le en relief, puis appuyez sur la touche **SELECT** de la télécommande. Pour sauvegarder votre choix, sélectionnez ensuite l'option **Terminé**, **Oui** ou l'option **OK**, si elles sont affichées. Pour annuler votre choix, sélectionnez l'option **Annuler**.

Manuel d'utilisation

- Faites afficher le **Survol de navigation**.



Pour quitter un menu et retourner à l'émission que vous regardiez, appuyez sur la touche VIEW TV de la télécommande ou sur la touche CANCEL.

Note : Les menus se fermeront automatiquement après quelques minutes d'inactivité. Les changements non sauvegardés seront perdus et l'émission que vous regardiez sera montrée.

METTRE EN RELIEF UNE OPTION DANS UN MENU

Pour mettre en relief une option dans un menu, utilisez les touches fléchées de la télécommande pour déplacer la barre de mise en relief jusqu'à cette option qui deviendra ambre. Cela ressemble à un choix mis en surbrillance sur un écran d'ordinateur.

SÉLECTIONNER UNE OPTION DANS LE MENU

Quand vous sélectionnez une option dans le menu, elle s'exécute immédiatement. Vous pouvez le faire de deux façons différentes :

- S'il y a un numéro à côté de l'option, appuyez sur la touche numérique correspondante de votre télécommande. Il n'est pas nécessaire de mettre l'option en relief avant d'utiliser une touche du pavé numérique.
- Déplacez la barre de mise en relief sur l'option désirée à l'aide des touches fléchées de la télécommande. Appuyez ensuite sur la touche SELECT de la télécommande. Dans l'exemple montré, l'option **Aide** est mise en relief.



UTILISER LES MENUS

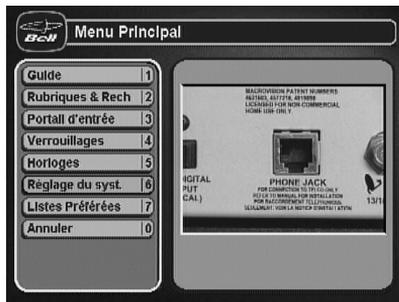
Grâce aux menus, il est facile et rapide d'utiliser le récepteur et de choisir des émissions. Utilisez les menus pour régler le récepteur et utilisez ses fonctions comme les verrouillages, la sélection d'une émission ou la création d'une liste préférée.

OUVRIR ET FERMER LES MENUS

Vous pouvez ouvrir les menus de deux façons :

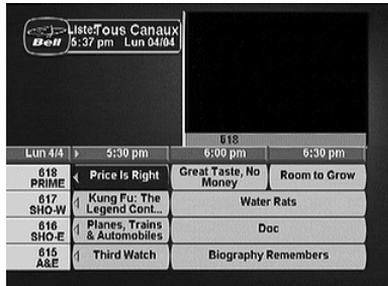
- Appuyez sur la touche MENU pour ouvrir le **Menu principal** à l'écran, puis sélectionnez n'importe lequel de ses sous-menus.

MENU



- Utilisez la touche correspondante sur la télécommande. Ouvrez le **Guide des programmes**

GUIDE



- Quand vous regardez une émission, ouvrez le menu **Thèmes**.

T
H
È
M
E
S



Télécommande Options du menu

1. Éteignez le récepteur et appuyez sur les touches CHANNEL UP et DOWN sur le panneau avant du récepteur pour faire afficher l'écran **Information sur le système**. Notez l'adresse de la télécommande montrée sur l'écran de votre téléviseur qui devrait ressembler à l'exemple illustré ici.



SYS INFO



2. Appuyez sur la touche mode SAT de votre télécommande (pendant environ trois secondes) jusqu'à ce que toutes les touches mode s'allument, puis relâchez-la.



SAT

3. Utilisez les touches numériques pour entrer n'importe quel nombre de 1 à 15. Notez l'adresse que vous avez inscrite.

4. Appuyez sur la touche CARRÉ (#). Si vous avez entré une adresse valide pour la télécommande, la touche du mode SAT clignotera trois fois.

search



#

5. Pointez la télécommande vers le récepteur et appuyez sur la touche RECORD. **L'Adresse de la télécommande à l'écran Information sur le système** devrait correspondre à celle que vous avez entrée.



RECORD

Note : si l'Adresse de la télécommande ne change pas sur l'écran **Information sur le système**, appuyez de nouveau sur la touche RECORD.

6. Pour vérifier l'adresse programmée dans la télécommande, appuyez sur la touche mode SAT de votre télécommande (pendant environ trois secondes), puis relâchez-la. Appuyez ensuite deux fois sur la touche CARRÉ (#). La touche du mode SAT clignotera le même nombre de fois que l'adresse.

7. Appuyez sur la touche SELECT pour sortir de l'écran **Information sur le système**.



SYS INFO

Utilisation du système

Utilisation de la télécommande



La configuration suivante est nécessaire pour utiliser la touche RECOVER :

- La télécommande doit être programmée pour contrôler un téléviseur et/ou un magnétoscope qui fonctionnent déjà (voir à la page 3-51).
- Si un magnétoscope est installé, assurez-vous qu'il est raccordé tel que décrit..
- La touche RECOVER doit être programmée pour syntoniser votre téléviseur éloigné au canal du modulateur (3 ou 4).

Pour utiliser la touche RECOVER, suivez les instructions suivantes :

1. Appuyez sur la touche RECOVER et maintenez-la jusqu'à ce que les quatre touches des modes s'allument, puis relâchez la touche. La touche mode SAT clignotera deux fois, puis les quatre touches des modes clignoteront trois fois.
2. Appuyez sur la touche RECOVER. Attendez que la touche mode TV clignote une fois, puis que les quatre touches des modes clignent une fois.
3. Si l'écran **Info. sur le système** apparaît, appuyez sur la touche SELECT pour fermer l'écran. Vous avez alors récupéré votre signal télé par satellite.
4. Si vous ne voyez pas l'écran **Info. sur le système**, répétez les étapes 2 et 3 jusqu'à ce que vous ayez récupéré votre signal de télévision par satellite.

Note : appuyez sur n'importe quelle touche autre que RECOVER pour mettre fin à cette procédure.

Note : Si la touche RECOVER n'est pas déjà programmée pour un canal précis, la première fois que vous appuierez sur cette touche, le récepteur essaiera de syntoniser votre téléviseur au canal 3, puis au canal 4, et ainsi de suite sur d'autres entrées vidéo quand vous appuierez encore sur cette touche. Vous pourriez devoir appuyer sur la touche RECOVER jusqu'à 30 fois pour récupérer votre signal de télévision par satellite. Si la touche RECOVER est déjà programmée pour un canal précis quand vous appuierez sur cette touche, elle syntonisera le téléviseur à ce canal (p. ex. le canal 3).

CHANGER L'ADRESSE DE LA TÉLÉCOMMANDE

La télécommande et le récepteur peuvent fonctionner avec n'importe laquelle de 16 adresses; cependant, ils doivent tous deux avoir la même adresse pour que la télécommande puisse contrôler le récepteur. Cette section explique comment changer l'adresse des deux équipements.

Note : ne changez pas l'adresse de la télécommande sauf si c'est absolument nécessaire, car la télécommande ne pourra pas contrôler le récepteur si les deux équipements ont des adresses différentes.

Manuel d'utilisation

SYS INFO

En mode **SAT**, appuyez sur la touche **SYS INFO** pour afficher le menu **Information sur le système**.



LA TOUCHE RECORD

En mode **VCR**, appuyez sur la touche **RECORD** pour commencer un enregistrement à l'aide du magnétoscope.



TOUCHE ITV

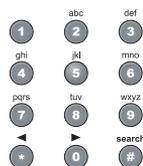
Appuyez sur la touche ITV pour revenir au **Portail d'entrée**.



TOUCHES NUMÉRIQUES

Lorsque vous regardez une émission ou lorsque le menu **Guide des programmes** est ouvert, utilisez ces touches pour entrer le numéro du canal que vous voulez syntoniser.

- Quand le **Guide des programmes** est ouvert, vous pouvez avancer ou reculer d'un certain nombre d'heures. Entrez ce nombre, puis appuyez sur la touche fléchée DROITE ou GAUCHE. Il n'est pas possible de reculer dans une émission avant le moment présent.
- Utilisez ces touches pour entrer le numéro d'une option au menu plutôt que de mettre l'option en relief, puis d'appuyer sur la touche SELECT.
- Utilisez ces touches pour entrer des nombres dans un menu.
 - Mettez en relief le champ où vous voulez entrer le premier nombre, puis appuyez sur les touches numériques correspondantes de la télécommande.
 - Utilisez les touches fléchées GAUCHE ou DROITE pour déplacer la barre de mise en relief dans le champ suivant où vous voulez entrer un nombre. Quand vous avez fini d'entrer les nombres, appuyez sur la touche SELECT.
- Suivez les lettres au-dessus des touches numériques pour entrer un mot à chercher dans le menu **Recherche**. Supposons que vous cherchez à quel canal et à quelle heure l'émission *Rudy Fremmel Presents* sera diffusée. Pour entrer le mot « *Rudy* », appuyez trois fois sur la touche 7 pour la lettre R, deux fois sur la touche 8 pour la lettre U, une fois sur la touche 3 pour la lettre D et trois fois sur la touche 9 pour la lettre Y (voir *Utiliser les thèmes et la recherche* à la page 3-30).



TOUCHE RECOVER

Appuyez sur la touche RECOVER si vous avez accidentellement changé de canal ou d'entrée vidéo sur votre téléviseur et que vous ne pouvez plus capter l'image de votre récepteur satellite. Quand vous appuyez sur la touche RECOVER, tel que décrit ci-dessous, la télécommande envoie des commandes à votre téléviseur pour changer de canal ou d'entrée vidéo afin de récupérer la programmation par satellite. Cette procédure fonctionne seulement si vous avez changé accidentellement le canal de télévision ou l'entrée vidéo. Elle ne peut pas récupérer le signal satellite perdu (voir *Chapitre 4* pour des informations de dépannage).



Utilisation du système

Utilisation de la télécommande



- La touche fléchée **DROITE** correspond à la fonction *avance rapide*. Appuyez sur cette touche pour faire avancer rapidement la vidéocassette. Pendant la lecture de la vidéocassette, appuyez sur cette touche pour faire un saut en avant.

En mode TV ou AUX :

Utilisez les touches fléchées **HAUT** ou **BAS** pour changer de canal.

RECALL

En mode **SAT, TV, VCR** ou **AUX (câblosélecteur)**, appuyez sur la touche **RECALL** pour revenir au canal que vous regardiez précédemment. Appuyez plusieurs fois pour alterner entre les deux derniers canaux que vous regardiez.

Note : Pour d'autres modes, vous devez d'abord programmer la télécommande en fonction de l'appareil voulu. Voir *Programmation de la télécommande pour d'autres appareils* à la page 3-48.



INFO

En mode SAT :

- Appuyez sur cette touche pour obtenir plus d'information quand vous êtes en mode **Guide des programmes** ou **Survol des programmes**, ou encore pendant que vous regardez un programme.
- Si vous êtes dans un menu contenant une option d'aide, appuyez sur la touche **INFO** pour lire l'aide pour ce menu.
- Si votre récepteur donne accès à l'option **Rubriques**, appuyez sur la touche **INFO** pour obtenir de l'information sur un programme mis en relief.
- Lorsque le récepteur est HORS TENSION, appuyez sur la touche **INFO** pour ouvrir le menu **Information sur le système**.



VIEW TV

En mode SAT :

- Appuyez sur la touche **VIEW TV** pour retourner au programme que vous regardiez.
- Si vous regardez déjà votre programme, appuyez sur la touche **VIEW TV** pour afficher brièvement le **Survol des programmes**.
- À partir de n'importe quel menu, appuyez sur la touche **VIEW TV** pour annuler l'opération et retourner immédiatement au programme en cours.



CANCEL

En mode **SAT**, appuyez sur la touche **CANCEL** pour annuler la procédure en cours et retourner au menu précédent ou à l'émission que vous regardiez.



GUIDE

En mode **SAT**, appuyez sur la touche **GUIDE** pour ouvrir le **Guide des programmes**. Appuyez de nouveau sur la touche **GUIDE** pour changer vos listes préférées.



SELECT

En mode **SAT**, appuyez sur la touche **SELECT** pour confirmer l'option que vous avez mise en relief et pour exécuter la fonction.

En mode **VCR**, cette touche commande la lecture d'une vidéocassette.

En mode **TV** ou **AUX**, elle fonctionne comme une touche « Enter ».



LES TOUCHES FLÉCHÉES HAUT/BAS/GAUCHE/DROITE

En mode **SAT** :

- Quand vous utilisez un menu, appuyez sur la touche **FLÉCHÉE** pour déplacer la barre de mise en relief sur l'option voulue.
- Si vous regardez un programme, appuyez sur la touche fléchée **Droite** pour entrer en mode **Survol des programmes** ou sur la touche fléchée **HAUT** ou **BAS** pour changer de canal.
- Quand vous êtes en mode **Survol des programmes**, appuyez sur la touche fléchée **HAUT** ou **BAS** pour voir le **Survol des programmes** du canal suivant.
- Quand le menu vous propose une liste de choix, appuyez sur la touche fléchée **HAUT** ou **BAS** pour faire apparaître des choix supplémentaires.
- Quand vous avez un **Guide des programmes** ouvert, appuyez sur la touche fléchée **HAUT** ou **BAS** pour déplacer la barre de mise en relief sur les canaux.
- Si vous êtes dans le menu des options et que vous devez introduire un numéro, appuyez sur la touche fléchée **HAUT** ou **BAS** pour faire monter ou descendre le numéro.
- Lorsque vous êtes en mode **Survol des programmes** ou **Guide des programmes**, appuyez sur la touche fléchée **GAUCHE** ou **DROITE** pour faire afficher l'énoncé de programmes à venir (le récepteur ne peut afficher une plage horaire passée).
- Si votre récepteur donne accès à l'option **Rubriques**, appuyez sur la touche fléchée **GAUCHE** pour ouvrir le menu **Rubriques**.



En mode **VCR** :

- La touche fléchée **HAUT** correspond à la fonction « arrêt ». Appuyez sur cette touche pour arrêter la lecture de la vidéocassette.
- La touche fléchée **BAS** correspond à la fonction « pause ». Appuyez sur cette touche pour arrêter momentanément l'enregistrement ou la lecture. Appuyez sur la touche **PAUSE** ou **SELECT** pour redémarrer la lecture ou l'enregistrement.
- La touche fléchée **GAUCHE** correspond à la fonction « rembobinage ». Appuyez sur cette touche pour rembobiner la vidéocassette. Pendant la lecture de la vidéocassette, appuyez sur cette touche pour faire un retour arrière rapide.

Utilisation du système

Utilisation de la télécommande

3

MENU

En mode **SAT**, appuyez sur la touche **Menu** pour ouvrir le **Menu principal**.



POWER

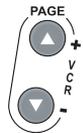
En mode **SAT**, appuyez sur la touche **Power** de la télécommande pour mettre le récepteur sous ou hors tension. Le témoin lumineux vert sur le panneau avant du récepteur s'allume lorsque ce dernier est mis sous tension. Pour chaque mode, la touche **Power** permet de mettre sous ou hors tension l'appareil correspondant. **Note** : Vous devez programmer la télécommande de façon qu'elle contrôle l'appareil voulu.

Voir *Programmation de la télécommande pour d'autres appareils* à la page 3-51.



TOUCHES FLÉCHÉES DE DÉFILEMENT VERS LE HAUT OU LE BAS

En mode **SAT**, appuyez sur les touches de défilement **Haut** et **Bas** pour naviguer, page par page, dans le **Guide des programmes**, dans une liste **Catégorie des Rubriques**, dans une liste préférée, une liste des **Horloges de rappel** ou une liste de canaux.



MUTE

Quel que soit le mode, appuyez sur la touche **MUTE** pour momentanément couper le son. Appuyez de nouveau sur cette touche pour rétablir le son. Cette touche ne fonctionne que si vous avez programmé la télécommande. Voir *Programmation de la télécommande pour d'autres appareils* à la page 3-5.

Si, une fois la télécommande programmée, vous ne pouvez toujours pas augmenter le volume, votre récepteur peut avoir sa propre commande de volume. Essayez l'une des solutions suivantes :

- Appuyez sur la touche **POWER** et maintenez-la enfoncée pendant cinq secondes, puis relâchez-la, **Ou**
- Suivez la procédure indiquée à la section *Programmation de la télécommande pour d'autres appareils* pour le mode **SAT**, **TV** ou **VCR**. Dans le cas de certains récepteurs, le code 222 permet de programmer la télécommande de façon qu'elle contrôle le volume. **Note** : Pour que votre télécommande contrôle votre téléviseur, vous devrez la reprogrammer au code approprié pour votre téléviseur.



VOLUME

Quel que soit le mode, appuyez sur le côté positif (+) de la touche **VOLUME** pour augmenter le volume ou sur le côté négatif (-) pour le réduire. Cette touche ne fonctionne que si vous avez programmé votre télécommande. Voir *Programmation de la télécommande pour d'autres appareils* à la page 3-48. Si, une fois la télécommande programmée, vous ne pouvez toujours pas augmenter le volume, votre récepteur peut avoir sa propre commande de volume. Essayez l'une des solutions expliquées sous **MUTE**.



INSTALLATION DES PILES DANS LA TÉLÉCOMMANDE

La télécommande utilise des piles AAA. Lorsque les piles sont vieilles, remplacez-les toutes par des neuves. Utilisez des piles de même type. Ne mélangez pas des piles de types différents. Les piles alcalines ont une plus longue durée de vie.

1. Appuyez sur la fente du couvercle du compartiment des piles (au dos de la télécommande) et faites glisser le couvercle pour le retirer.
2. Insérez les nouvelles piles en veillant à ce que leur pôle positif (« + ») corresponde à l'illustration dans le compartiment.
3. Remplacez le couvercle en le faisant glisser sur le compartiment.



UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE

TOUCHES DE LA TÉLÉCOMMANDE

La présente section explique les touches de la télécommande. Certaines des fonctions décrites ci-après peuvent ne pas s'appliquer à votre modèle de récepteur.

VOYANTS DE MODE

Les voyants de mode **SAT**, **TV**, **VCR** et **AUX** indiquent quel appareil la télécommande contrôle. Pour changer de mode, appuyez sur le voyant de mode approprié. Le voyant correspondant s'allume.



TOUCHE SATELLITE

Appuyez sur cette touche pour régler la télécommande en mode **SAT** et commander le récepteur. Le témoin du mode **SAT** s'allume pour indiquer que la télécommande est réglée au mode **SAT**.

La télécommande doit être en mode **SAT** pour que les touches décrites ci-après puissent être utilisées.



TV/VIDEO

Si vous branchez le récepteur uniquement au moyen des connexions RH ou VHF, appuyez sur cette touche, en mode **SAT**, pour passer du récepteur à une autre source vidéo telle que le signal de câblodistribution ou de l'antenne TV (soit la source alimentant la connexion **TV Antenna/Cable In**).

En mode **TV**, cette touche permet de passer aux différents signaux vidéo de certains téléviseurs (consultez à ce sujet le manuel d'utilisation de votre téléviseur).



LA TÉLÉCOMMANDE IR

La télécommande IR utilise un rayon infrarouge pour contrôler le récepteur. Sa portée maximale est de 40 pieds. La télécommande doit être orientée directement sur le récepteur et aucun objet solide ne doit y faire obstacle.

Ne changez PAS l'adresse d'une télécommande IR. Ce type de télécommande est programmé en usine pour contrôler le récepteur. À moins que vous ayez deux récepteurs dans la même pièce, vous ne devriez jamais avoir à changer l'adresse de la télécommande. Si c'est votre cas et si la télécommande contrôle les deux récepteurs, suivez la procédure *Changement de l'adresse de la télécommande numérique* à la page 3-9 de façon que la télécommande ne contrôle qu'un seul récepteur.

UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE

LA TÉLÉCOMMANDE DBS



La télécommande est conçue pour être utilisée avec les récepteurs DBS compatibles. Elle permet d'accéder facilement à toutes les fonctions du système Bell ExpressVu, y compris le changement de canal et l'activation des menus. La télécommande permet également de contrôler d'autres appareils électroniques, ce qui simplifie l'utilisation de votre système de divertissement complet. Les instructions décrivent toutes les touches de la télécommande et leurs fonctions, y compris les fonctions avancées.

Vous pouvez utiliser la télécommande pour contrôler non seulement le récepteur, mais également le téléviseur, le magnétoscope, le câblosélecteur ou l'amplificateur audio. Elle peut être programmée pour un maximum de trois autres appareils électroniques.

3

Utilisation du système

COMMANDE DE VOTRE PROGRAMMATION BELL EXPRESSVU

La présente procédure permet de signaler au Centre de service à la clientèle que votre système est en ligne et bien installé. Les services doivent être activés avant que vous ne puissiez recevoir les programmes de votre choix. Avant l'autorisation, vous aurez accès au canal d'aperçu de Bell ExpressVu et peut-être aussi à un canal décodé tel que CBC. Vous devez autoriser les services lorsque vous installez votre système Bell ExpressVu pour la première fois et toutes les fois que vous demandez l'ajout ou le retrait de services.

Il vous suffit d'appeler le Centre de service à la clientèle au **1 888 759-3474**, de l'informer que votre système a été installé et que vous aimeriez commencer à recevoir des émissions. L'agent du service vous expliquera les services à la carte et les forfaits à votre disposition et vous guidera à travers la procédure d'autorisation et les étapes de téléchargement du logiciel. Vous pouvez alors choisir les services que vous voulez autoriser. Une fois les services autorisés, vous devriez recevoir des canaux autres que le canal d'aperçu Bell ExpressVu. Il vous faudra fournir certaines informations à l'agent du service Bell ExpressVu. Pour obtenir ces informations, procédez comme suit :

1. Assurez-vous que l'antenne est orientée de façon à capter le signal optimal et que l'information a été transmise par le signal satellite. Consultez à ce sujet les Instructions d'installation.
2. Ouvrez le menu **Information sur le système**, illustré ci-dessous, en appuyant sur la touche **Sys Info** de votre télécommande (ou en utilisant l'option **Réglage du système** dans le menu principal).



L'agent du service Bell ExpressVu autorisera votre programmation au moyen du signal satellite.